TOÀ ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN H** **TỈNH LONG AN**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 14/2017/QĐST-DS	*H, ngày 17 tháng 7 năm 2017*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 07 tháng 7 năm 2017 về việc các đương sự thỏa thuận với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số 38/2017/TLST-DS ngày 12 tháng 6 năm 2017.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là hoàn toàn tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật, không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Ông Nguyễn Ngọc V - Sinh năm 1965 - Địa chỉ: Khu phố 3, thị trấn T, huyện H, tỉnh Long An.

Bị đơn: Bà Phan Thị Thanh H - Sinh năm 1971 - Địa chỉ: Khu phố 1, thị trấn T, huyện H, tỉnh Long An.

2. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Bà Phan Thị Thanh H có nghĩa vụ trả cho ông Nguyễn Ngọc V số tiền 68.100.000 đồng (Sáu mươi tám triệu, một trăm nghìn đồng). Trong đó: 60.000.000 đồng tiền gốc và 8.100.000 đồng tiền lãi (60.000.000 đồng x 0.75%/tháng x 18 tháng, tạm tính từ tháng 12/2015 đến tháng 6/2017).

Kể từ khi có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án, đến khi thi hành xong các khoản tiền (phải trả cho người được thi hành án), hàng tháng người phải thi hành án còn phải chịu lãi đối với số tiền chậm thi hành án theo quy định tại khoản 2 Điều 357 Bộ luật dân sự.

- Về án phí:

Bà Phan Thị Thanh H phải chịu 1.702.500 đồng (Một triệu, bảy trăm lẽ hai nghìn năm trăm đồng) tiền án phí dân sự sơ thẩm.

Ông Nguyễn Ngọc V không phải chịu án phí. Hoàn lại cho ông V 1.803.750 đồng (Một triệu, tám trăm lẽ ba nghìn, bảy trăm năm mươi đồng) tiền tạm ứng án phí dân sự sơ thẩm đã nộp (Theo biên lai thu số 0007918 ngày 12/6/2017 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện H).

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

THẨM PHÁN

Nơi nhận:
- Đương sự;
- VKSND huyện H;
- Lưu hồ sơ vụ án.

Nguyễn Hùng Vương